

Колектив редакції газети "Львівський залізничник" щиро вітає колегу – колишнього кореспондента редакції, почесного залізничника

### Орису Михайлівну ТЕСЛЮК

із ювілеєм!

Зібрались рідні, друзі і знайомі,  
І неповторним став звичайний день!  
Вітання, квіти і слова любові  
Теплом зігрели славний ювілей!  
Хай Вам здоров'я тільки додається,  
А віднімаються невдачі і біда!  
Добро хай множиться і водограєм лється,  
А Бог благословить на многії літа!



Колектив Об'єднання ветеранів війни та праці Львівської залізниці щиро і сердечно вітає голову Ради ветеранів Рівненської дирекції залізничних перевезень

### Галину Степанівну СЕРКОВУ

із 75-річчям!

Бажаємо миру та світлої долі,  
Знаву, енергії, сили доволі,  
Творчого вогника, віри й насаги,  
Щирості серця, людської поваги!  
На довгих стежках життєвої ниви  
Будьте завжди Ви здорові й щасливі!



Колектив служби статистики щиро вітає провідного інженера

### Євгенію Михайлівну РИМСЬКУ

із ювілеєм!

Життя хай квітне, мов вишневий сад,  
І кожен день усміхнено радіє,  
А доля подарує зорепад  
Здоров'я, щастя, успіхів, надії!



Дружина Слава, батько, донька Наталя і зять Тарас вітають коханого чоловіка, дорогого сина та люблячого батька

### Миколу Івановича ХОМИКА

із ювілеєм!

Є ювілеї досить різні...  
Та є одна з найкращих дат,  
Коли вітає вся родина –  
Тобі сьогодні – 50!  
Хай життя Твоє квітне цвітом,  
І День народження приходить знов і знов,  
А доля хай дарує з кожним роком  
Міцне здоров'я, щастя і любов!!!  
Хай Мати Божя Тебе оберігає  
Від зла, хвороби і журби!  
Нехай Господь доброту посилає  
Сьогодні, завтра і завжди!!!



Колектив служби електропостачання вітає начальника ВП "Тернопільська дистанція електропостачання"

### Володимира Васильовича АНТОНИШИНА

Шановний Володимире Васильовичу!  
Прийміть щирі вітання з ювілейною датою у Вашому житті – 60-річчям!

Від душі зичимо Вам міцного здоров'я, сімейного щастя та благополуччя, невичерпної енергії. Хай у Вашому домі завжди панують мир, любов і тепло родинних взаємин, у серці – доброта, а у справах – мудрість та натхнення. Нехай доля і надалі буде прихильною до Вас, даруючи радість, удачу, вірних і надійних друзів. Нехай добрий настрій, незгасний оптимізм та надія будуть Вашими супутниками у свята та будні!



Колектив служби статистики щиро вітає колишнього ревізора служби

### Михайла Павловича ШКЛЯНКУ

із ювілеєм, який він святкуватиме 19 січня!

Нехай зоря щасливо Вам сіяє,  
Нехай здоров'ям Вас втішають днини,  
Літа зародять радістю й добром!  
До Вас, як до прекрасної людини,  
Схиляємось душею і чолом!



Рада ветеранів моторвагонного депо Львів вітає колишнього нарядника локомотивних бригад

### Орису Михайлівну СТЕПАНЯК

із 60-річчям!

Хай кожен день дарує радість,  
Нехай про Вас забуде старість!  
Здоров'я Вам, любові й сили,  
Безмежно світлих небосхилів!  
Хай Бог Вас оберігає від біди  
Сьогодні, завтра і завжди!



Колектив служби електропостачання вітає заступника начальника ВП "Самбірська дистанція електропостачання"

### Степана Йосиповича ЗАГВОЙСЬКОГО

із 60-річчям!

Ми хочем Вас привітати  
І побажати Вам від щирої душі:  
Багато щастя і добра багату!  
Хай буде світлим кожен день в житті,  
Хай негаразди завжди оминають,  
Хай буде легко Вам вперед іти,  
І словом добрим Вас завжди стрічають!



Колектив КРЦ-Королево ВП "Експлуатаційне вагонне депо Ужгород" щиро вітає токаря 5 розряду

### Івана Михайловича ДОВГЛЯ

із 55-річчям!

Радісно друзям сьогодні складати  
Щирі вітання в знак славної дати!  
Хай подарує здоров'я Вам доля,  
Усміх не зникне з обличчя ніколи!  
Хай Ваше серце – найбільше з сердець –  
Щастям наповниться аж по вінець!  
Боже ласкавий, в щасливу годину  
Благослови цю прекрасну людину!  
Дай їй під сонцем у радості жити  
Многії-многії, благії літа!



Колектив товарної контори станції Чернівці-Південна вітає начальника станції

### Олександра Васильовича ГУЦУЛА

із ювілеєм!

Хороший вік – 60, доріг вже пройдено немало!  
Року не повернути назад, і в житті всяке бувало!  
Бажаємо досвід передати,  
Для багатьох буде він корисний!  
Нехай повною чашею буде будинок,  
І все, що хочеться, на додачу!  
Невтомності у всьому, здоров'я, щастя і удачі!



Колектив служби вагонного господарства щиро вітає начальника технічного відділу служби

### Вадима Олексійовича КОНЦЕВОГО

із ювілеєм!

Вам 50! І це чудова дата!  
Бо скільки Вами пройдено доріг!  
Душа теплом і радістю багата,  
І от він, ювілей, став на поріг!  
Бажаєм Вам тепла, а в серці свята,  
Здоров'я доброго на довгії літа!  
На радість доля буде хай багата,  
Живіть щасливо років хоч до ста!



Колектив станції Хирів від щирого серця вітає чергову по станції

### Ольгу Ігорівну ТЕРЛЕЦЬКУ

із 30-річчям!

Ми вітаєм і бажаєм днів щасливих, золотих,  
Щоб родило щастя ясно,  
Все в житті було прекрасно,  
Щоб усе моглося і вмілось, квітувало, веселіло!  
Щоб в сім'ї завжди були Любов, Повага і Тепло!!!



Адміністрація та профспілковий комітет ВП "Мукачівська дистанція колії" вітають старшого шляхового майстра 4-ї ділянки Мукачівської дистанції колії

### Барну Миколайовича ШІТЄВА

із 55-річчям!

Нехай обминають Вас болі й тривоги,  
Хай стелиться рівна життєва дорога!  
Здоров'я міцного і щастя без краю,  
Усього найкращого щиро бажаєм!



Колектив єдиної зміни станції Підзамче вітає машиніста II класу локомотивного депо Львів-Захід

### Василя Івановича МАГЕРОВСЬКОГО

із 50-річчям!

Ювілей – це не просто свято,  
Це здобутки всіх років в житті,  
Тож хай у Вас їх буде ще багату,  
Щоб здійснилися задуми всі!  
Щастя хай Вам щомиті сприяє,  
Мати успіх, достаток, добро,  
Серце радість й любов зігриває,  
Друзі й рідні дарують тепло!



Дружина Софія, дочки Галина, Оксана, Наталія, Василина, син Іван, онуки Женя, Леся та вся родина вітають коханого чоловіка, дорогого батька та дідуся

### Василя Луковича КІТРАЛЯ

із ювілеєм, який він святкуватиме 19 січня!

Щоб Ваше здоров'я, як кремій, було!  
Щоб щастя сімейне його берегло!  
Щоб радість завжди була на порозі,  
А лихо в далекій-далекій дорозі!  
Хай поруч із Вами Ангел летить,  
Несе тільки радість кожному мить,  
Оберігає завжди від біди!  
І благодать Господня буде завжди!



▼ СПІВЧУТТЯ

Колектив Першої служби висловлює щирі співчуття начальнику Першого сектора відокремленого підрозділу "Івано-Франківська дирекція залізничних перевезень" Ігорю Васильовичу Бардюку з приводу важкої втрати – смерті батька.

Поділяємо з Вами біль та скорботу, які ятратяє серце, коли йде з життя найдорожча людина. Нехай світла пам'ять про Вашого батька назавжди залишиться в серцях усіх, хто його знав, любив і поважав.

Колектив служби перевезень висловлює щире співчуття провідному інженеру відділу планування та організації вантажної роботи Галині Романівні Головановій з приводу тяжкої втрати – смерті батька.

▼ ПОГОДА

### Прогноз погоди на 17-23 січня 2014 р.

У п'ятницю – хмарно з проясненнями, вночі та місцями вдень переважно у північних регіонах та в горах невеликі опади снігу. Температура вночі від 0 до 5° морозу, на Закарпатті від 2° морозу до 3° тепла, вдень від 0 до 5° тепла. У суботу вночі часом опади мокрого снігу та дощу. У горах місцями хуртовини. Температура вночі від 3° морозу до 2° тепла, вдень 2-7° тепла, на Закарпатті вночі від 0 до 5° тепла, вдень 4-9° вище нуля. У неділю вночі переважно на Закарпатті дощ, із гірської місцевості мокрий сніг поступово пошириться на решту території залізниці. Температура впродовж доби від 4° морозу до 1° тепла, на Закарпатті вночі до 5° тепла, вдень 4-9° вище нуля.

У понеділок часом опади мокрого снігу, на Закарпатті – дощу. Температура вночі впродовж доби від 0 до 5° морозу, на Волині, Рівненщині до 9° морозу, на Закарпатті вночі від 0 до 5° тепла, вдень 4-9° вище нуля. У вівторок-середу часом опади снігу, на Закарпатті дощ. Температура вночі в межах 2-7° нижче нуля, при проясненнях місцями до 10° морозу, вдень від 0 до 5° морозу, на Закарпатті вночі від 1° морозу до 3° тепла, вдень 2-7° вище нуля. У четвер можливі невеликі опади, температура істотно не зміниться.

Ярослав ГОРОДЧУК, начальник дорожньої геофізичної станції



# КРЕДИТ ГОТІВКОЮ

до 150 000 грн

для працівників  
Львівської  
залізниці

Дзвоніть безкоштовно 0 800 30 91 91  
з мобільних та стаціонарних телефонів.

Назвіть код "016" та отримайте спеціальні умови за кредитом!

Ренесанс Кредит

\*Можлива сума кредиту становить: від 1000 грн до 150000 грн на споживчі потреби готівкою, процентна ставка від 4% до 15% річних, щомісячна комісія від 1,6% до 3,0%, одноразова комісія за надання кредиту 5%, термін кредитування від 12 до 60 місяців. Ориєнтовна сукунна вартість кредиту залежить від обраної програми кредитування та може складатися з урахуванням процентної ставки, щомісячної комісії та одноразової комісії від 63% до 90% від суми кредиту. Умови кредитування дієсні для працівників підприємств-партнерів банку АТ «БАНК РЕНЕСАНС КАПІТАЛ». Ліцензія НБУ №222 від 17.10.2011р. 02002, Київ, вул. Раїси Окіпної 8-Б. www.rcf.ua